(11) EP 4 059 624 A1

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(43) Veröffentlichungstag: 21.09.2022 Patentblatt 2022/38

(21) Anmeldenummer: 22000047.5

(22) Anmeldetag: 03.03.2022

(51) Internationale Patentklassifikation (IPC): **B07B** 7/083 (2006.01)

(52) Gemeinsame Patentklassifikation (CPC): B07B 7/083

(84) Benannte Vertragsstaaten:

AL AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HR HU IE IS IT LI LT LU LV MC MK MT NL NO PL PT RO RS SE SI SK SM TR

Benannte Erstreckungsstaaten:

BA ME

Benannte Validierungsstaaten:

KH MA MD TN

(30) Priorität: 09.03.2021 DE 102021001239

(71) Anmelder: HOSOKAWA ALPINE Aktiengesellschaft 86199 Augsburg (DE)

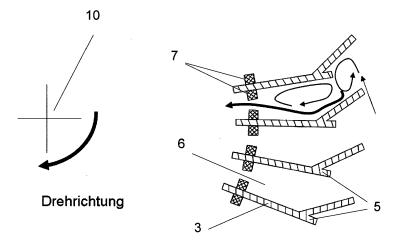
(72) Erfinder:

 Zampini, Stefano L. 86159 Augsburg (DE)

 Biber, Benjamin 86514 Ustersbach (DE)

(54) VORRICHTUNG UND VERFAHREN ZUR SICHTUNG VON STAUBFÖRMIGEN GÜTERN

(57) Bei einem Sichtrad für einen Zentrifugalkraft-Windsichter, welches von einem Sichtfluid entgegen seiner Schleuderrichtung von außen nach innen durchströmt wird und welches kranzförmig angeordnete Sichtradschaufeln aufweist, die zwischen Haltescheiben angeordnet sind, und Strömungskanäle zwischen den Sichtradschaufeln bilden, wobei in den Strömungskanälen den Strömungsverlauf beeinflussende Einbauten angeordnet sind, sollen instabile Strömungszustände aufgrund von Wirbelbildung in den Strömungskanälen verhindert werden. Dies wird dadurch erreicht, dass die Strömungskanäle auslassseitig in Richtung der Sichtraddrehachse Einbauten aufweisen.



EP 4 059 624 A1

Beschreibung

[0001] Die Erfindung richtet sich auf ein Sichtrad für einen Zentrifugalkraft-Windsichter nach dem Oberbegriff des Anspruchs 1 und ein Verfahren zur Trennung von in einem Sichtfluid dispergierten Sichtgut in eine Fein- und eine Grobfraktion nach dem Oberbegriff des Anspruchs 10

[0002] Windsichter dienen dazu ein in einem Fluid dispergiertes Sichtgut in eine Fein- und eine Grobfraktion zu trennen. Die Trennwirkung eines Sichtrades beruht darauf, dass die Schleppkraft des Fluids und die Fliehkraft in den Strömungskanälen zwischen den Sichtradschaufeln eines Sichtrades, des sogenannten Abweiserades in einander entgegengesetzten Richtungen auf die einzelnen Partikel des Feststoffes einwirken. Bei kleinen Partikeln überwiegt die Schleppkraft, so dass sie vom Fluid mitgenommen und als Feingut ausgetragen werden. Bei großen Partikeln überwiegt die Fliehkraft, so dass sie entgegen der Fluidströmung aus dem Abweiserad geschleudert werden. Die Partikelgröße, für die Fliehkraft und Schleppkraft im Gleichgewicht sind, die also mit gleicher Wahrscheinlichkeit in das Feingut oder das Grobgut gelangt, wird als Trennkorngröße oder Trenngrenze bezeichnet.

[0003] Die Anforderungen an die Sichtung von Schüttgütern werden immer höher. Es werden immer größere Mengen an Schüttgut gesichtet. Auch an das Ergebnis der Sichtung werden immer höhere Anforderungen gestellt. Die Sichtung soll nicht nur wirtschaftlich sein, auch die Trennschärfe und das Ausbringen sollen hoch sein. Zudem werden die Anforderungen an die Sichter hinsichtlich der erreichbaren Feinheiten immer höher.

[0004] Zentrifugalkraft-Windsichter mit Abweiserad sind eine der bevorzugten Sichter zur Erzeugung von sehr feinen Sichtgütern unter verhältnismäßig geringem Energieaufwand. Für eine scharfe Trennung des Sichtgutes in Feingut und Grobgut ist es erforderlich, dass in allen Strömungskanälen des Abweiserades eine gleichmäßige Durchströmung mit gleicher mittlerer Radialgeschwindigkeit des Fluids erfolgt.

[0005] Selbst bei optimaler Ausbildung des Fluidzulaufes ist es jedoch nicht zu vermeiden, dass sich wegen turbulenter Strömungsverhältnisse und vor allem bei einem Abweiserad mit relativ großer axialer Erstreckung nur eine ungleichmäßige Durchströmung der Kanäle zwischen den Schaufeln einstellt. Die Folge ist eine unscharfe Trennung und ein geringerer Durchsatz gegenüber dem bei gleichmäßiger Durchströmung möglichen Wert. [0006] Es ist bekannt, wie in DE 198 40 344 A2 offenbart, Einbauten im radial äußeren Bereich der Sichtradkanäle vorzusehen, um unerwünschte und unkontrollierte Wirbelbildungen in den Strömungskanälen zwischen den Sichtradschaufeln zu verhindern. Gleichzeitig sollen die Einbauten im radial äußeren Bereich der Sichtradkanäle eine kontrollierte Wirbelbildung zur Erzeugung einer Sichtzone im äußeren Bereich zwischen den Sichtradschaufeln schaffen. Dies ist im Patent DE 198 40 344 A2

durch einen Strömungsbrecher in Form von Einbauten in den Strömungskanälen gelöst, an dem sich die Sichtwirbel ablösen.

[0007] Es hat sich jedoch gezeigt, dass die im Patent DE 198 40 344 A2 offenbarten Einbauten zu einer unerwünschten und unkontrollierten Wirbelbildung im radial inneren Bereich der Sichtradkanäle führen, welche sich über die gesamte radiale Ausdehnung der Sichtradschaufeln innerhalb der äußeren Einbauten in den Strömungskanälen ausbilden. Diese unerwünschten Wirbel beeinflussen das Sichtverhalten nachteilig. Diese unerwünschten Wirbel im radial inneren Bereich sind von der Drehrichtung her entgegengesetzt zu denen, durch die Einbauten erwünschten Wirbeln orientiert. In Abhängigkeit der gewählten Betriebsbedingungen sind die unerwünschten Wirbel unterschiedlich stark ausgeprägt. Unter Umständen können diese Wirbel so stark sein, dass sie aus dem Inneren des Sichtrades partikelbeladenes Fluid wieder in die Strömungskanäle zwischen den Sichtradschaufeln hineinsaugen. Durch dieses heraussaugen des Feinguts aus dem Inneren des Sichtrads entstehen instabile Strömungszustände bei der Sichtung, die das Erreichen höherer Feinheiten verhindern. Dieses Ausströmen tritt je nach den gewählten Betriebsbedingungen bei der Sichtung auf und findet mindestens in einem Strömungskanal zwischen zwei Sichtradschaufeln statt. [0008] Der Erfindung liegt daher die Aufgabe zugrunde ein Sichtrad und ein Sichtverfahren zur Verfügung zu stellen, welches instabile Strömungszustände aufgrund der Wirbelbildung in Strömungskanälen von Sichträdern verhindert.

[0009] Bei einem Sichtrad für einen Zentrifugalkraft-Windsichter und einem Verfahren zur Trennung von in einem Sichtfluid dispergiertem Sichtgut in eine Fein- und eine Grobfraktion der eingangs beschriebenen Art wird die Aufgabe erfindungsgemäß durch das Kennzeichen des Anspruchs 1 und des Anspruchs 10 gelöst.

[0010] Das erfindungsgemäße Sichtrad für einen Zentrifugalkraft-Windsichter ist drehangetrieben in diesem angeordnet und wird entgegen seiner Schleuderrichtung von außen nach innen durchströmt. Es weist zwischen zwei Haltescheiben kranzförmig angeordnete Sichtradschaufeln auf. Die Sichtradschaufeln und die Haltescheiben begrenzen die Strömungskanäle. In diesen Strömungskanälen sind den Strömungsverlauf beeinflussende Einbauten angeordnet.

[0011] Das erfindungsgemäße Sichtrad weist in seinen Strömungskanälen, die durch die Sichtradschaufeln begrenzt sind, zusätzlich Einbauten in der Nähe der Auslasseite der Strömungskanäle auf, d.h. zur Drehachse des Sichtrades hin. Diese Einbauten führen dazu, dass die einzelnen Strömungskanäle mit gleicher bzw. zumindest ähnlicher Fluidmenge durchströmt werden.

[0012] Diese Einbauten verhindern, dass Feingut aus der Sichtradmitte zurück in den Sichtraum außerhalb des Sichtrades fließt, wodurch eine Stabilisierung der Sichtraddurchströmung erreicht wird. Die Einbauten sind innerhalb der inneren zwei Drittel (2/3) des Sichtradradius

25

in den Strömungskanälen angeordnet.

[0013] Strömungssimulationen von Abweiserädern mit Einbauten im äußeren Drittel der Strömungskanäle zeigen, dass sich in den Strömungskanälen des Sichtrads zusätzlich zu dem Sichtwirbel innerhalb des radial äußeren Drittels des Sichtradradius ein zweiter Wirbel ausbildet. Dieser zweite Wirbel saugt Material - Feingut - aus der Sichtradmitte heraus. Im Zusammenwirken mit dem Sichtwirbel kann so Feingut in den Sichtraum um das Sichtrad herum ausgetragen werden. Dies ist ungewünscht. Die Einbauten in den radial inneren zwei Drittel der Strömungskanäle, bezogen auf den Sichtradradius verhindern dies, indem der Wirbel durch die Einbauten radial nach innen begrenzt wird. Dadurch ist der Wirbel nicht nur innen begrenzt, sondern auch außen, nämlich durch die Einbauten, die den äußeren Sichtwirbel radial nach innen begrenzen.

[0014] Es ist deshalb vorteilhaft, wenn in den radial inneren zwei Drittel der Sichtradschaufeln, bezogen auf den Sichtradradius, ebenfalls Einbauten in den Sichtradkanälen vorgesehen sind, die diese Wirbelbildung kontrollieren und räumlich begrenzen. Durch die Einbauten im radial inneren Bereich der Strömungskanäle kommt es zu einer gezielten und kontrollieren Wirbelablösung an diesen innenliegenden Einbauten. Dadurch wird verhindert, dass sich dieser Wirbel über den gesamten radialen Bereich der Strömungskanäle zwischen dem inneren Ende der Sichtradschaufeln und den Einbauten im äußeren Drittel der Strömungskanäle, bezogen auf den Sichtradradius, erstreckt. Dadurch können diese Einbauten das beobachtete Ausströmen bzw. Aussaugen von Sichtfluid und Partikeln aus der Sichtradmitte durch die Strömungskanäle nach außen aus dem Sichtrad heraus reduzieren.

[0015] Die Einbauten befinden sich vorzugsweise auf einer gemeinsamen radialen Kreisbahn, die etwa in einem Bereich, der innerhalb der inneren zwei Drittel des Sichtradradius liegt.

[0016] Als Strömungsbrecher im radial innenliegenden Bereich der Sichtradschaufeln dienen Einbauten, deren Querschnitte vorzugsweise eine mehreckige (z.B. quadratische, rechteckige, viereckige, dreieckige) oder runde Form besitzen oder eine Kombination davon und sich axial vorzugsweise über die gesamte axiale Höhe der Sichtradschaufeln bzw. der Strömungskanäle erstrecken. Es können jedoch, je nach Anwendungsfall, auch jegliche andere Querschnittsformen Anwendung finden. [0017] In alternativen Ausführungsformen erstrecken sich diese Einbauten nicht über die gesamte axiale Höhe der Sichtradschaufeln. In einer weiteren Ausführungsform befinden sich die Einbauten nicht auf einer gemeinsamen Kreisbahn um die Drehachse des Sichtrads.

[0018] In einer weiteren Ausführungsform ist der radiale Abstand dieser Einbauten zur Sichtradachse entlang der Höhe der Sichtradachse nicht konstant.

[0019] In einer besonders bevorzugten Ausführungsvariante sind die Einbauten so gestaltet, dass sie den Strömungskanal von einer radial weiter außen liegenden

Position zu einer radial weiter innenliegenden Position stetig verengen. Dies soll bedeuten, dass die Verengung ohne eine oder mehrere kantige Abstufungen erfolgt.

[0020] Diese Einbauten können sich entweder auf beiden Seiten der Sichtradschaufeln befinden oder nur auf der in Sichtraddrehrichtung gesehenen Vorderseite oder Rückseite der Sichtradschaufeln.

[0021] Eine bevorzugte Variante der Einbauten schließt auf der Innenseite der Sichtradschaufeln mit diesen in etwa bündig oder bündig ab.

[0022] Die Größe und Ausformung der Einbauten kann je nach Anwendungsfall variieren. Es ist auch eine Kombination von zwei oder mehr verschieden ausgeformten Einbauten möglich.

[0023] Die Sichtradschaufeln und die Einbauten können aus einem Teil oder aus mehreren Teilen gefertigt sein.

[0024] In einer besonders bevorzugten Ausgestaltung der Erfindung weist das Sichtrad in den Strömungskanälen zusätzlich Einbauten innerhalb des radial äußeren Drittels, bezogen auf den Sichtradradius, auf. Dadurch kann sowohl der radial außenliegende Sichtwirbel vorteilhaft für eine feine Sichtung beeinflusst werden als auch die Strömung in den Strömungskanälen stabilisiert werden. So sind beide Wirbel, beidseitig von Einbauten begrenzt.

[0025] In einer weiteren Ausgestaltung der Erfindung sind die Einbauten als Bleche mit Bohrungen oder Durchbrechungen ausgeführt und ragen über die gesamte Höhe und Breite der Strömungskanäle. Sie sind in den Strömungskanälen angeordnet. Die Bleche folgen in ihrer Kontur bevorzugt der Kreisbahn um die Drehachse des Sichtrades, auf der sie angeordnet sind. Die Bleche haben einen konstanten Abstand zu Sichtradachse. Der Abstand ist kleiner als zwei Drittel des Sichtradradius Auch diese Art der Einbauten begrenzen dem Wirbel nach innen.

[0026] Die Haltescheiben, zwischen denen die Sichtradschaufeln angeordnet sind, können als Nabenscheibe oder Deckscheibe ausgebildet sein. Die Deckscheibe ist bei einem einflutigen Sichtrad mit einem Feingutaustritt versehen. Sie ist bevorzugt ringförmig ausgestaltet. [0027] Des Weiteren kann das erfindungsgemäße Sichtrad sowohl einflutig als auch 2-flutig ausgeführt sein.

[0028] Ein zweiflutiges Sichtrad lässt sich aus zwei einflutigen Sichträdern zusammensetzen. Dabei werden die Sichträder an ihren Deckscheiben zusammengebaut, sodass sie eine gemeinsame Drehachse aufweisen. Das zweiflutige Sichtrad weist nun zwei Nabenscheiben auf und ist beidseitig im Gehäuse des Zentrifugalkraft-Windsichters gelagert. Die beiden Nabenscheiben weisen Durchbrechungen auf, die die Feingutaustritte darstellen. In einer weiteren Ausführungsform eines zweiflutigen Sichtrads entfallen die Deckscheiben in der Mitte des Sichtrades, sodass es einen durchgehenden Innenbereich aufweist

[0029] Die Einbauten a im radial äußersten Bereichs

der Sichtradschaufeln führen dazu, dass der Impuls des einströmenden Fluids effizienter in eine Geschwindigkeitsüberhöhung im Sichtwirbel umgesetzt wird, als bei dem in der Patentschrift EP 0 983 802 A2 offenbarte Sichtrad.

[0030] Die Varianten, die durch Knicke und Kanten unstetige Verläufe der besonders ausgeformten Sichtradschaufeln aufweisen, sind aufgrund von Verlusten beim Impulsaustausch nicht so effizient wie Varianten mit stetigen Konturen. Da die Varianten mit geknickten Sichtschaufelenden den Impuls des anströmenden Fluids nicht so effizient umsetzen, sind dort die Geschwindigkeitsüberhöhungen im Vergleich zu stetigen Konturen niedriger.

[0031] Durch ein Sichtrad mit den erfindungsgemäßen Einbauten in den Strömungskanälen zur Auslassseite hin, konnte die Strömung im Sichtrad stabilisiert werden und der Feinheitsbereich von Sichtern zu kleineren Feinheiten hin verbessert werden.

[0032] Weitere Einzelheiten, Merkmale und Vorteile des Gegenstandes der Erfindung ergeben sich aus den Unteransprüchen sowie aus der nachfolgenden Beschreibung der zugehörigen Zeichnungen, in der -beispielhaft- ein bevorzugtes Ausführungsbeispiel der Erfindung dargestellt ist. In der Zeichnung zeigt:

Figur 1: Ansicht im Meridianschnitt des erfindungsgemäßen Sichtrades

Figur 2: Ausschnitt im Achsnormalschnitt des erfindungsgemäßen Sichtrades mit Strömungskanälen mit inneren Einbauten

Figur 3: Ausschnitt im Achsnormalschnitt des erfindungsgemäßen Sichtrades mit Strömungskanälen mit inneren Einbauten die mit den Sichtradschaufelenden abschließen.

Figur 4: Ausschnitt im Achsnormalschnitt des erfindungsgemäßen Sichtrades mit Strömungskanälen mit inneren Einbauten die zusammen mit den Sichtradschaufeln eine Spitze bilden.

[0033] Die Figur 1 zeigt ein Sichtrad (10) für einen Zentrifugalkraft-Windsichter. Es umfasst eine die Sichtradnabe (1) tragende Nabenscheibe (2) und eine ringförmige Deckscheibe (4). Zwischen diesen Scheiben sind die kranzförmig angeordneten Sichtradschaufeln (3) angeordnet. Sie sind gleichmäßig über den Umfang des Sichtrades (10) verteilt. Die Sichtradschaufeln (3) sind im Wesentlichen radial ausgerichtet und begrenzen die Strömungskanäle. Das Sichtrad (10) wird von außen nach innen von dem mit Partikeln beladenen Sichtfluid, z.B. Sichtluft durchströmt. Das erfindungsgemäße Sichtrad (10) weist Strömungskanäle auf, die im äußeren Drittel, bezogen auf den Sichtradradius, Einbauten (5) aufweisen und zusätzlich zu diesen Einbauten weitere Einbauten (7) in den inneren zwei Dritteln der Strömungskanäle, bezogen auf den Sichtradradius. Diese verengen den Strömungskanal (6) auslassseitig und stabilisieren dadurch die Strömung im Sichtrad (10).

[0034] In den Figur 2 und 3 sind Ausschnitte von Querschnitten von Sichträdern (10) gezeigt die zusätzlich zu den äußeren bekannten Einbauten (5) im äußeren Bereich der Strömungskanäle (6) auch Einbauten (7) in den inneren zwei Drittel, bezogen auf den Sichtradradius, der Strömungskanäle (6) aufweisen.

[0035] Die Sichtradschaufeln (3) verlaufen im radial äußeren Drittel, des Sichtradradius, nicht exakt in radialer Richtung, sondern sind in einem Winkel zur radialen Richtung entgegen der Rotationsrichtung geneigt angeordnet. In den inneren zwei Dritteln sind sie radial ausgerichtet.

[0036] Durch diese Kombination von innenliegenden Einbauten (7) und außenliegenden Einbauten (5), bilden sich zwei Wirbel entgegengesetzter Drehrichtung aus.

[0037] Der innere Wirbel wird beidseitig durch die Einbauten (5, 7) begrenzt. Es kommt nicht mehr zu einem Ausströmen des Fluids mit Partikeln aus der Sichtradmitte nach Außen in den Sichtraum um das Sichtrad, wodurch eine Stabilisierung der Sichtraddurchströmung erreicht wird. Der Verlauf des ungestörten Feingutstroms von außen nach innen ist durch den dicken Pfeil in den Figuren 2 und 3 dargestellt.

[0038] Die Einbauten (7) befinden sich vorzugsweise auf einer gemeinsamen radialen Kreisbahn, die in einem Bereich, der innerhalb der inneren zwei Drittel des Sichtradradius liegt.

[0039] In Figur 2 sind die Einbauten (7) rechteckig ausgeführt. Sie sind innerhalb der Strömungskanäle (6) an beiden den Kanal begrenzenden Sichtradschaufeln (3) angebracht.

[0040] Sie erstrecken sich über die gesamte axiale Höhe des Sichtrads (10).

[0041] Figur 3 zeigt eine weitere Ausführungsform der Einbauten (7). Sie sind so gestaltet, dass sie den Strömungskanal (6) von einer radial weiter außen liegenden Position zu einer weiter radial innenliegenden Position stetig verengen. Dies soll bedeuten, dass die Verengung ohne eine oder mehrere kantige Abstufungen erfolgt. Diese Einbauten (7) befinden sich nur auf einer Seite des Strömungskanals (6). Die Einbauten (7) schließen auf der Innenseite der Sichtradschaufeln (3) mit diesen fast bündig ab. Sie können auch bündig abschließen.

[0042] In Figur 4 sind die die inneren Einbauten (7) so ausgeführt, dass die Einbauten (7) zusammen mit den Sichtradschaufeln (3) nach radial innen in einer Spitze zusammenlaufen, dies verhindert Materialablagerungen an den inneren Sichtradschaufelkanten.

Bezugszeichen

[0043]

Sichtradnabe (1)

Nabenscheibe (2)

Sichtradschaufeln (3)

Deckscheibe (4)

Einbauten (5, 7)

5

10

15

20

25

Strömungskanäle (6) Sichtrad (10)

Patentansprüche

- 1. Sichtrad (10) für einen Zentrifugalkraft-Windsichter,
 - welches drehangetrieben ist,
 - welches vom Sichtfluid entgegen seiner Schleuderrichtung von außen nach innen durchströmt wird,
 - welches kranzförmig angeordnete Sichtradschaufeln (3) aufweist, die zwischen Haltescheiben angeordnet sind,
 - wobei Strömungskanäle (6) zwischen den Sichtradschaufeln (3) durch die in einem Abstand zueinander und in Richtung der Drehachse verlaufenden Flächen der Sichtradschaufeln (3) gebildet werden und
 - den Strömungsverlauf beeinflussende Einbauten innerhalb des äußeren Drittels bezogen auf den Sichtradradius in den Strömungskanälen angeordnet sind

dadurch gekennzeichnet, dass

die Strömungskanäle (6) in Richtung der Drehachse des Sichtrades zusätzlich Einbauten (7) aufweisen, welche in den radial inneren zwei Dritteln des Strömungskanals (6), bezogen auf den Sichtradradius, angeordnet sind.

- Sichtrad (10) nach Anspruch 1 dadurch gekennzeichnet, dass die Einbauten (7) einen mehreckigen oder runden Querschnitt aufweisen oder eine Kombination davon.
- Sichtrad (10) nach Anspruch 1 bis 2 dadurch gekennzeichnet, dass die Einbauten (7) an einer oder beiden Seiten der begrenzenden Sichtradschaufeln (3) des Strömungskanals (6) angeordnet sind.
- 4. Sichtrad (10) nach einem der vorangegangenen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass die Einbauten (7) auf einer oder mehreren Kreisbahnen um die Drehachse des Sichtrades (10) angeordnet sind.
- 5. Sichtrad (10) nach einem der vorangegangenen Ansprüche dadurch gekennzeichnet, dass der radiale Abstand der Einbauten (7) zur Rotationsachse des Sichtrades über die Höhe des Sichtrads nicht konstant ist.
- **6.** Sichtrad (10) nach einem der vorangegangenen Ansprüche **dadurch gekennzeichnet, dass** sich die Einbauten (7) über die gesamte axiale Höhe des Sichtrades (10) erstrecken.

- 7. Sichtrad (10) nach Anspruch 1 dadurch gekennzeichnet, dass die Einbauten (7) als Bleche mit Durchbrechungen in den Strömungskanälen (6) angeordnet sind, wobei sie den Querschnitt des Strömungskanals (6) abdecken und in ihrer Kontur der Kreisbahn um die Drehachse des Sichtrades (10) folgen, auf der sie angeordnet sind.
- 8. Sichtrad (10) nach einem der vorangegangenen Ansprüche dadurch gekennzeichnet, dass
 - die Strömungskanäle (6) zwischen den Sichtradschaufeln (3) mindestens eine von zwei Engstellen begrenzte Erweiterung aufweisen.
 - sodass die Engstellen den sich aus dem einströmenden Sichtfluid bildenden Sichtwirbel beidseitig begrenzen und
 - dass die inneren Einbauten und die innere Engstelle der beiden Engstellen den sich dazwischen bildenden Wirbel beidseitig begrenzen.
- 9. Sichtrad (10) nach einem der vorhergehenden Ansprüche dadurch gekennzeichnet, dass die Haltescheiben als mindestens eine die Sichtradnabe (1) tragende Nabenscheibe (2), eine Deckscheibe (4) mit Feingutaustritt und / oder als gegenüberliegende Nabenscheiben mit Feingutaustritten ausgebildet sind.
- Verfahren zur Trennung von in einem Sichtfluid dispergiertem Sichtgut in eine Fein- und eine Grobfraktion mit einem drehangetriebenen Sichtrad (10) für einen Zentrifugalkraft- Windsichter,
 - welches von einem Sichtfluid entgegen seiner Schleuderrichtung von außen nach innen durchströmt wird,
 - welches kranzförmig angeordnete Sichtradschaufeln (3) aufweist,
 - die zwischen Haltescheiben angeordnet sind,
 - wobei Strömungskanäle (6) zwischen den Sichtradschaufeln (3) durch die in einem Abstand zueinander und in Richtung der Drehachse verlaufenden Flächen der Sichtradschaufeln (3) gebildet werden,
 - wobei den Strömungsverlauf beeinflussende Einbauten innerhalb des äußeren Drittels der Strömungskanäle (6), bezogen auf den Sichtradradius, angeordnet sind

dadurch gekennzeichnet, dass

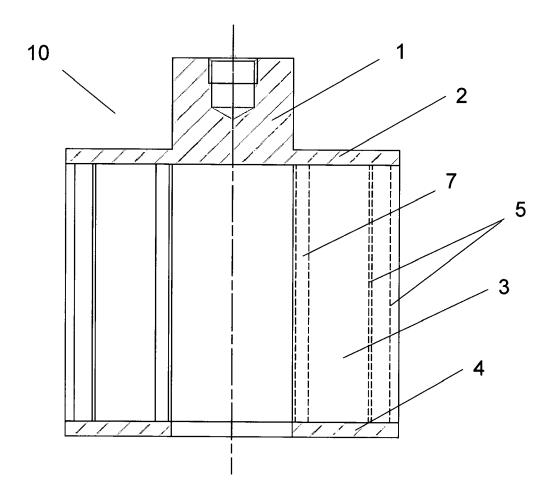
durch Einbauten (5, 7) an den Sichtradschaufeln (3) im Bereich innerhalb des äußeren Drittels und innerhalb der radial inneren zwei Drittel des Strömungskanals (6), bezogen auf den Sichtradradius, dafür gesorgt wird, dass die Wirbel, die sich in dem in die Strömungskanäle (3) einströmenden Sichtfluid radial vor den radial äußeren Einbauten (5) und zwi-

45

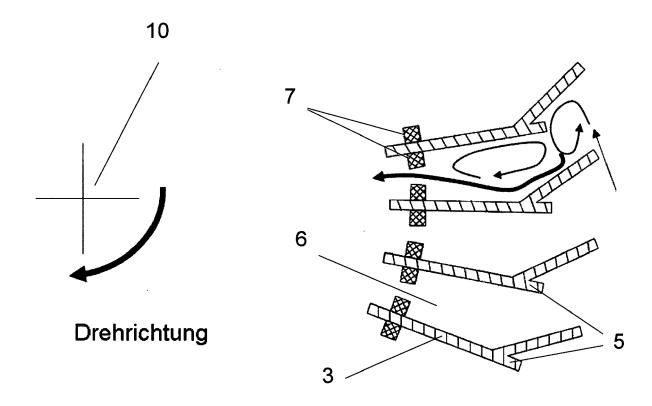
50

schen dieser und den weiter innenliegenden Einbauten (7) bildet, unterschiedliche Drehrichtungen aufweisen.

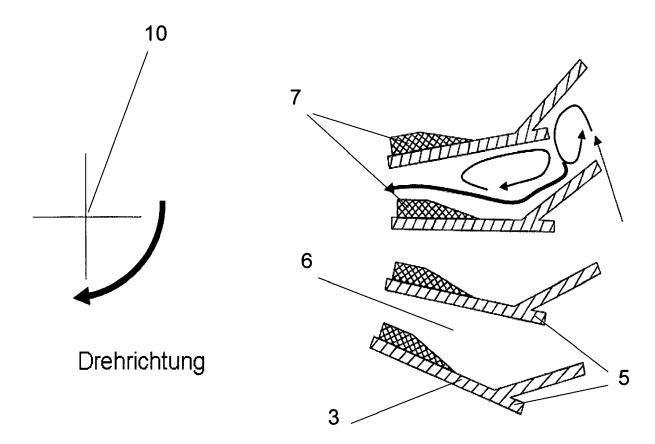
11. Verfahren nach Anspruch 10, **dadurch gekennzeichnet**, **dass** der Wirbel, der sich zwischen den radial inneren und den radial äußeren Einbauten (5, 7) bildet, von den Einbauten (5, 7) begrenzt wird.



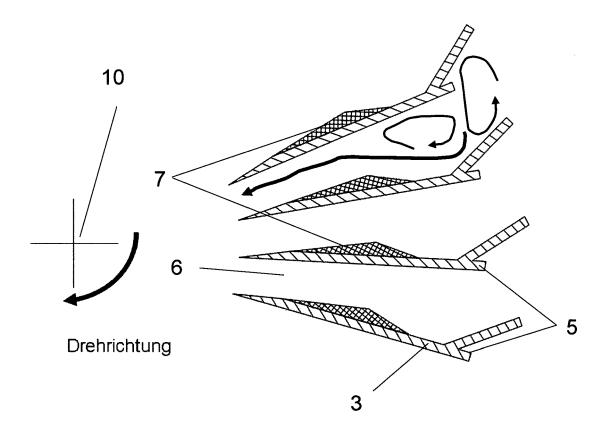
Figur 1



Figur 2



Figur 3



Figur 4



EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung

EP 22 00 0047

5	
10	
15	
20	
25	
30	
35	
40	
45	
50	

	EINSCHLÄGIGE	DOKUMENTE		
Kategorie	Kennzeichnung des Dokum der maßgebliche	ents mit Angabe, soweit erforderlich, en Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (IPC)
A,D	EP 0 983 802 A2 (HO 8. März 2000 (2000- * das ganze Dokumen	•	1-11	INV. B07B7/083
A	US 5 055 182 A (LOH 8. Oktober 1991 (19 * Zusammenfassung * * Spalte 2, Zeile 1 *	91-10-08)	1-11	
A	JP H02 26682 A (BAB 29. Januar 1990 (19 * Zusammenfassung *	90-01-29)	1-11	
				RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (IPC)
				в07в
Der vo	rliegende Recherchenbericht wur	de für alle Patentansprüche erstellt		
	Recherchenort	Abschlußdatum der Recherche		Prüfer
	Den Haag	9. August 2022	Plo	ontz, Nicolas
X : von Y : von ande A : tech O : nich	ATEGORIE DER GENANNTEN DOKL besonderer Bedeutung allein betracht besonderer Bedeutung in Verbindung eren Veröffentlichung derselben Kateg inologischer Hintergrund inschriftliche Offenbarung schenliteratur	et : älteres Patento nach dem Anm mit einer D : in der Anmeldi orie L : aus anderen G	dokument, das jedo ieldedatum veröffer ung angeführtes Do ründen angeführtes	ntlicht worden ist okument

EPO FORM 1503 03.82 (P04C03)

55

EP 4 059 624 A1

ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.

5

10

15

20

25

30

35

40

45

50

55

EP 22 00 0047

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten

Patentdokumente angegeben.

Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

09-08-2022

	Recherchenberich ihrtes Patentdokun		Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie	•	Datum der Veröffentlichung
EP	0983802	A2	08-03-2000	AT	301007	T	15-08-200
				CN	1248498	A	29-03-200
				DE	19840344	A1	04-05-200
				EP	0983802	A2	08-03-200
				ES	2245064	т3	16-12-200
				JP	4763111	B2	31-08-201
				JP	2000084490		28-03-200
ບຣ	5055182	 А	08-10-1991	BR	9000014		09-10-199
				DE	3900779	A1	19-07-199
				EP	0377826	A2	18-07-199
				ES	2050771	т3	01-06-199
				US	5055182	A	08-10-199
				ZA	899459	В	26-09-199
JP	н0226682	A	29-01-1990	KEII			

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82

EP 4 059 624 A1

IN DER BESCHREIBUNG AUFGEFÜHRTE DOKUMENTE

Diese Liste der vom Anmelder aufgeführten Dokumente wurde ausschließlich zur Information des Lesers aufgenommen und ist nicht Bestandteil des europäischen Patentdokumentes. Sie wurde mit größter Sorgfalt zusammengestellt; das EPA übernimmt jedoch keinerlei Haftung für etwaige Fehler oder Auslassungen.

In der Beschreibung aufgeführte Patentdokumente

• DE 19840344 A2 [0006] [0007]

• EP 0983802 A2 [0029]